

Dodatok č. 1/ č. 416/2013

k Zmluve o propagácii a zabezpečovaní systému oddeleného zberu elektroodpadu

uzatvorenej dňa 27.4.2009 podľa § 269 ods. 2 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka medzi zmluvnými stranami

1.

Mestská časť Bratislava – Staré Mesto (ďalej len „MČ“)

Sídlo: Vajanského nábrežie 3, 814 21 Bratislava

IČO: 00603147

DIČ: 2020804170

Číslo účtu: 1526-012/0200

zastúpená: PhDr. Tatiana Rosová, starostka mestskej časti

kontakt: Mgr. Michal Drotován, vedúci oddelenia životného prostredia, verejného poriadku a čistoty, 02/5924 6216

2.

Kolektívna organizácia

ENVIDOM – Združenie výrobcov elektrospotrebičov pre recykláciu

Záujmové združenie právnických osôb registrované na Krajskom úrade
v Bratislave pod č. OVVS/1362/2/2005/BC3-TSK

Sídlo: Ružová dolina 6, 821 08 Bratislava

IČO: 37 935 836

DIČ: 2021998154, IČ DPH: SK 2021998154

Číslo účtu: 2626769128/1100

zastúpená: Mgr. Petrom Valentom, generálnym riaditeľom

kontakt: Mgr. Vojtech Winter, 0911250211

Handwritten signature

V súlade s ustanovením Čl. VII. bod 1 Zmluvy o spolupráci zo dňa 27.4.2009 sa zmluvné strany dohodli na zmene Článku III. a IV. nasledovne:

Článok III., bod 1. sa mení nasledovne:

ČLÁNOK III. CENA A FAKTURÁCIA

1. Envidom sa zaväzuje uhradiť MČ za splnenie Zmluvy odplatu vo výške určenej ako násobok sadzby 1 EUR a počtu domácností, u ktorých bol odpad k prevzatiu nahlásený a prevzatý ENVIDOMOM alebo jeho zmluvnými partnermi. Uvedená odplata je splatná do 25. dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po ukončení kalendárneho polroka. Zoznam domácností, u ktorých bude nachystaný elektroodpad k odovzdaniu je zasielaný 2 dni pred dňom, v ktorý má byť zber uskutočnený.

Článok IV., bod 1. sa mení nasledovne:

ČLÁNOK IV. ZÁKLADNÉ PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

1. Mestská časť:

- a. sa zaväzuje umožniť Envidomu vykonanie mobilného alebo tzv. kalendárového zberu
- b. môže vhodným spôsobom informovať osoby s bydliskom alebo sídlom v MČ o možnosti zapojiť sa do separovaného zberu elektroodpadu z domácností
- c. poskytnúť Envidomu súčinnosť pri organizácii oddeleného zberu elektroodpadov pochádzajúcich z domácností
- d. sa zaväzuje ako sprostredkovateľ poverený Envidomom ako prevádzkovateľom výlučne zbierať a následne poskytovať Envidomu kontaktné informácie od obyvateľov (dotknutých osôb, ktoré pre tento účel poskytnú súhlas) nevyhnutné pre organizáciu mobilného zberu a to: priezvisko, adresa, počet a druh elektrospotrebičov a kontaktné telefónne číslo (ďalej len „spracúvanie osobných údajov“). Sprostredkovateľ je oprávnený začať so spracúvaním osobných údajov v mene prevádzkovateľa odo dňa uzatvorenia tohto dodatku. Sprostredkovateľ je vždy povinný pri prvom kontakte s dotknutou osobou oznámiť, že spracúva jej osobné údaje v mene prevádzkovateľa za účelom organizácie mobilného zberu. Sprostredkovateľ je povinný dodržiavať povinnosti vyplývajúce mu zo zákona č. 122/2013 Z. z., o ochrane osobných údajov, v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZOOU“). Prevádzkovateľ vyhlasuje, že pri výbere sprostredkovateľa dbal na jeho odbornú, technickú, organizačnú a personálnu spôsobilosť a jeho schopnosť zaručiť bezpečnosť spracúvaných osobných údajov podľa ZOOU. Táto dohoda o spracúvaní osobných údajov medzi prevádzkovateľom a sprostredkovateľom nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu tohto Dodatku a uzatvára sa na dobu neurčitú. Envidom sa zaväzuje spracúvať osobné údaje (využiť

Handwritten signature

ich výlučne za účelom organizácie mobilného zberu a po splnení účelu spracúvania bez zbytočného odkladu zabezpečiť likvidáciu osobných údajov súlade so ZOOU.

Ostatné ustanovenia zmluvy zostávajú nezmenené.

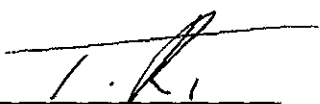
Zmluvné strany prehlasujú, že ich vôľa pri uzatvorení Dodatku č. 1 k Zmluve o spolupráci zo dňa 27.4.2009 bola slobodná, vážna a zrozumiteľná, po prečítaní súhlasia s jeho obsahom a na znak súhlasu s jeho znením ho podpisujú.

Dodatok č.1 k Zmluve o spolupráci zo dňa 27.4.2009 nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť podľa ustanovenia § 47 a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník dňom nasledujúcim po dni zverejnenia na internetovej stránke Mestskej časti Bratislava-Staré Mesto v súlade so zákonom č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám.

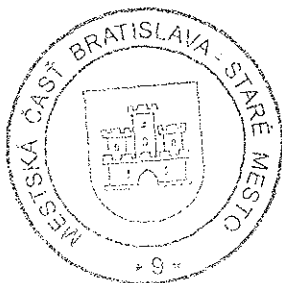
Dodatok č. 1 je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých Mestská časť Bratislava – Staré Mesto obdrží jeden rovnopis a Envidom obdrží jeden rovnopis.

V Bratislave, dňa 30.9.2013

V Bratislave, dňa 23.9.2013



PhDr. Tatiana Rosová
starostka
Mestskej časti Bratislava – Staré Mesto



envidom
ZDRUŽENIE VÝROBCOV
ELEKTROSPOTREBIČOV PRE RECYKLÁCIU
Ružová Gólna 6, 821 08 Bratislava
IČO: 37935836

Mgr. Peter Valent
generálny riaditeľ
**ENVIDOM – Združenie výrobcov
elektrospotrebičov pre recykláciu**

